



# БЛОК АВТОМАТИЧЕСКОГО УПРАВЛЕНИЯ ГЕНЕРАТОРОМ

ATS 15-220GDA | ATS 15-380GDA



## ОГЛАВЛЕНИЕ

1. Предисловие .....	02
2. Назначение изделия .....	02
3. Технические характеристики.....	03
4. Комплектация.....	03
5. Общий вид изделия .....	03
6. Информация по безопасности .....	04
7. Работа с устройством.....	05
8. Схема подключения .....	07
9. Техническое и гарантийное обслуживание .....	08
10. Утилизация устройства.....	10

Производитель оставляет за собой право на внесение изменений  
в конструкцию, дизайн и комплектацию изделий.

Изображения в инструкции могут отличаться от реальных узлов  
и надписей на изделии.

**Адреса сервисных центров по обслуживанию  
силовой техники DAEWOO Вы можете найти на сайте  
[WWW.DAEWOO-POWER.RU](http://WWW.DAEWOO-POWER.RU)**



EAC — Соответствует всем требуемым Техническим  
регламентам Таможенного союза ЕврАзЭС.

## 1. ПРЕДИСЛОВИЕ

Благодарим Вас за приобретение блока автоматического управления генератором **DAEWOO**.

Все данные в Руководстве пользователя содержат самую свежую информацию, доступную к моменту печати. Некоторые изменения, внесенные производителем, могут быть не отражены в данном руководстве. Изображения и рисунки могут не существенно отличаться от реального изделия.

При возникновении проблем используйте контактную информацию, расположенную на официальном сайте **DAEWOO** в России:

**WWW.DAEWOO-POWER.RU**

Перед началом работы с блоком автоматического управления генератором необходимо внимательно прочитать Руководство. Это поможет избежать травм и повреждения оборудования.

## 2. НАЗНАЧЕНИЕ УСТРОЙСТВА

Блок автоматического управления генератором **DAEWOO** специально разработан для совместного использования с бензиновыми генераторами **DAEWOO** серии **GDA**.

Устройство автоматического управления генератором или ATS — Automatic transfer switch предназначено для автоматического запуска генератора в случае сбоя или прекращения подачи электроэнергии, а также обратного переключения нагрузки на внешнюю сеть при налаживании ее рабочих параметров.

При возникновении нестабильности рабочих параметров или исчезновении питания блок автоматического управления генератором подключит автономный бензиновый генератор **DAEWOO**, не дожидаясь команды оператора. При возобновлении централизованного энергоснабжения производится обратное автоматическое переключение нагрузки с генераторной установки на питание от электросети с остановкой двигателя генератора. Генератор переходит в режим готовности к запуску.

### 3. ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Модель	ATS 15-220GDA	ATS 15-380GDA
Номинальное напряжение сети, В	220	380
Номинальный ток, А	50	50
Номинальная мощность, кВт	15	15
Номинальная напряжение генератора, В	220	380
Частота тока, Гц	50	50
Количество фаз	1	3
Длина кабеля управления, м	2	2

#### Условия эксплуатации

- диапазон температур окружающей среды — от +5°C до +40°C;
- высота над уровнем моря не более 2 000 м;
- относительная влажность воздуха — до 85% при 25°C без конденсации влаги;
- не допускается эксплуатация в условиях воздействия капель или брызг, инея, росы и тумана;
- режим работы — непрерывный круглосуточный.

### 4. КОМПЛЕКТАЦИЯ

Блок автоматики — 1 шт

Кабель управления — 1 шт

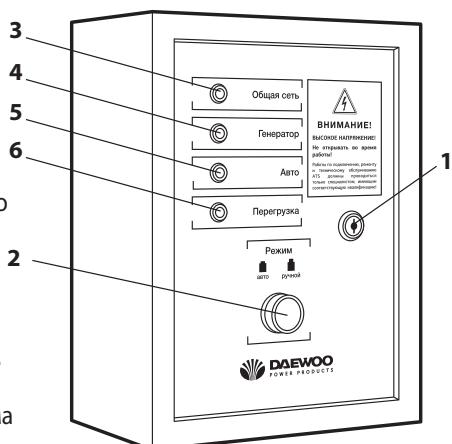
Руководство пользователя — 1 шт

Гарантийный талон — 1 шт

Упаковка — 1 шт

### 5. ОБЩИЙ ВИД ИЗДЕЛИЯ

- Замок для защиты блока от нежелательного воздействия
- Переключатель режима работы (ручной / автоматический)
- Индикатор наличия напряжения основной электрической сети
- Индикатор наличия напряжения на выходе станции
- Индикатор работы автоматического режима
- Индикатор перегрузки в работе блока



## 6. ИНФОРМАЦИЯ О БЕЗОПАСНОСТИ

### ВНИМАНИЕ!

**Перед установкой и началом эксплуатации устройства внимательно изучите инструкцию по эксплуатации.**

- К работе с блоком допускаются лица, прошедшие обучение, инструктаж и проверку знаний требований электробезопасности, имеющие квалификационную группу по электробезопасности не ниже III и соответствующее удостоверение.
- Схема блока содержит элементы и узлы, находящиеся под напряжением питанияющей сети. Категорически запрещается работать при снятой передней панели блока.
- Запрещено использование блока при отсутствии или неисправном заземления. Перед подключением аппарата проверьте наличие и исправность заземления.

### ВНИМАНИЕ!

**Прикосновение к открытым токоведущим частям, находящимся под напряжением, опасно для жизни!**

- Располагайте блок в помещении так, чтобы панель управления была легко доступна. Устанавливайте блок на прочной, ровной поверхности.
- Категорически запрещается вскрывать устройство или вносить изменения в конструкцию изделия — это может привести к неправильной работе или выходу блока из строя, а также возникновению ситуаций опасных для жизни!
- Ремонт и техобслуживание должно проводиться только квалифицированными специалистами в авторизованных сервисных центрах **DAEWOO**.

## 7. РАБОТА С УСТРОЙСТВОМ

### 7.1. Подготовка к подключению

Перед подключением к сети и началом эксплуатации устройства проверьте совместимость моделей блока автоматического управления генератором и генератора. Правильное сочетаний моделей электростанций и ATS приведены в таблице:

Совместимость моделей DAEWOO	
Блок автоматики	Генератор
ATS 15-220GDA	GDA 6800E, GDA 7500E, GDA 7500DFE, GDA 8500E, GDA 8800E, GDA 12500E
ATS 15-380GDA	GDA 7500E-3, GDA 7500DPE-3 GDA 7800E-3, GDA 8500E-3, GDA 12500E-3

- Отключите напряжение от электрической цепи, с которой будет производиться работа по подключению к блоку. С помощью контрольных или измерительных приборов убедитесь в отсутствии напряжения в данной электрической цепи.
- Если генератор находится в рабочем состоянии, необходимо заглушить его для исключения поражения электрическим током при подключении к блоку.

## ВНИМАНИЕ!

**Запрещается подключение устройства к сети, находящейся под напряжением, или генератору в работающем состоянии.**

### 7.2. Режимы работы устройства

Блок автоматического управления генератором **DAEWOO** возможно эксплуатировать только в автоматическом режиме.

В автоматическом режиме работы блок автоматики непрерывно контролирует наличие напряжения от основного источника питания (электрическая сеть) при наличии напряжения горит контрольная лампа.

В случае отсутствия напряжения основного источника питания автоматика выдает сигнал на запуск двигателя электростанции.

В случае успешного запуска двигателя контрольная лампа двигателя электростанции будет гореть непрерывно.

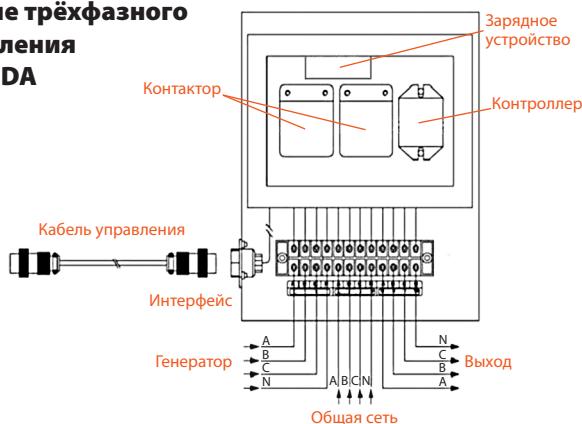
При восстановлении подачи напряжения от основного источника и в случае стабильного наличия напряжения система переключает питание нагрузки на основной источник и выдает сигнал на остановку двигателя электростанции.

## **Порядок работы**

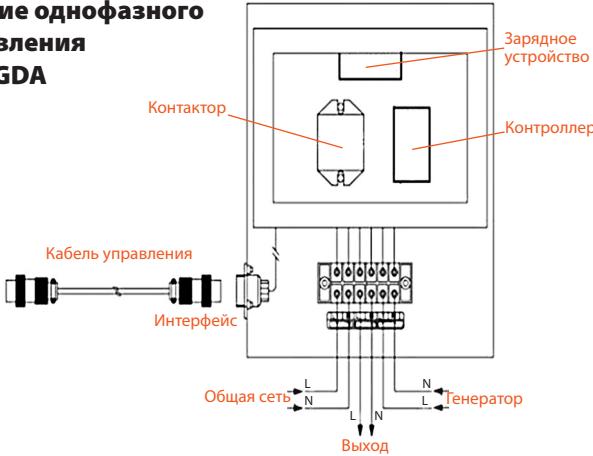
1. Произвести подключение блока автоматики к электростанции и сети основного питания.
2. Произвести подключение линии резервируемых потребителей.
3. Перевести переключатель режима работы в положение «автоматическое».
4. В случае наличия напряжения от основного источника питания система переходит в режим ожидания, снабжение энергией резервируемых потребителей происходит от основного источника питания.
5. В случае отсутствия напряжения от основного источника питания, система производит запуск двигателя электростанции по описанному выше алгоритму и переключает питание резервируемых потребителей на электростанцию.

## 8. СХЕМА ПОДКЛЮЧЕНИЯ

### Подключение трёхфазного блока управления ATS 15-380 GDA



### Подключение однофазного блока управления ATS 15-220 GDA



## 9. ТЕХНИЧЕСКОЕ И ГАРАНТИЙНОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

### 9.1. Техническое обслуживание

К техническому обслуживанию блока допускаются лица, прошедшие обучение, инструктаж и проверку знаний требований электробезопасности, имеющие квалификационную группу по электробезопасности не ниже III и соответствующее удостоверение.

С целью поддержания изделия в исправном состоянии в течение всего срока эксплуатации необходимо регулярное проведение регламентных работ.

Регламентные работы включают в себя:

- внешний осмотр изделия, удаление пыли мягкой тканью с поверхностей блока;
- проверку крепления подводящих проводов к клеммной рейке и состояния их изоляции;
- проведение контроля работоспособности блока по внешним признакам — свечение индикаторов, наличие рабочих напряжений на нагрузке;
- регулярную проверку работы резервного источника питания (в соответствии с Руководством по эксплуатации и обслуживанию бензиновых генераторов **DAEWOO**).

### 9.2. Хранение и транспортировка устройства

- Во время транспортировки и хранения блока необходимо беречь его от попадания влаги.
- В случае перерыва в эксплуатации устройство следует хранить в сухом, хорошо проветриваемом помещении.
- Запрещается подвергать устройство воздействию повышенной влажности, коррозионно-опасных газов и пыли.
- Рекомендуется осуществлять хранение и транспортировку устройства в заводской упаковке.

### **9.3. Гарантийные условия**

Гарантийный срок ремонта — 3 года.

Срок службы — 5 лет.

Производитель не несет ответственность за все повреждения и ущерб, вызванные несоблюдением указаний по технике безопасности и техническому обслуживанию.

В первую очередь это распространяется на:

- использование изделия не по назначению;
- самостоятельное осуществление технических и конструктивных изменений изделия;
- косвенные убытки в результате использования изделия с неисправными деталями;
- коррозийные повреждения и другие последствия неправильного хранения,
- повреждения и последствия в результате применения неоригинальных запчастей;
- повреждения вследствие работ по техобслуживанию и ремонту, которые производились неуполномоченными специалистами.

По вопросам гарантийного обслуживания и проведению ремонтных работ обращайтесь в авторизованные сервисные центры **DAEWOO**. Полный список адресов Вы можете найти на нашем официальном интернет-сайте:

**[WWW.DAEWOO-POWER.RU](http://WWW.DAEWOO-POWER.RU)**

## **10. УТИЛИЗАЦИЯ УСТРОЙСТВА**

- Устройство, инструкцию по эксплуатации, и все комплектующие детали следует хранить на протяжении всего срока эксплуатации. Должен быть обеспечен свободный доступ ко всем деталям и всей необходимой информации для всех пользователей устройства.
- Данное устройство и комплектующие узлы изготовлены из безопасных для окружающей среды и здоровья человека материалов и веществ.
- Тем не менее, для предотвращения негативного воздействия на окружающую среду, по окончанию использования устройства, либо по истечению срока его службы, или его непригодности к дальнейшей эксплуатации, устройство подлежит сдаче в приемные пункты по переработке металломолома и пластмасс.
- Утилизация устройства и комплектующих узлов заключается в его полной разборке и последующей сортировке по видам материалов и веществ, для последующей переплавки или использования для вторичной переработки.
- По истечению срока службы, устройство должно быть утилизировано в соответствии с нормами, правилами и способами, действующими в месте утилизации бытовых приборов.
- Утилизация устройства должна быть произведена без нанесения экологического ущерба окружающей среде, в соответствии с нормами и правилами, действующими на территории Таможенного союза.

**俄罗斯**

ДЛЯ ЗАМЕТОК

**DAEWOO**  
POWER PRODUCTS

для заметок





**WWW.DAEWOO-POWER.RU**

Manufactured under license of Daewoo International Corporation, Korea